

## II

(Rättsakter vilkas publicering inte är obligatorisk)

## KOMMISSIONEN

## KOMMISSIONENS BESLUT

av den 30 mars 2000

om ändring av besluten 93/24/EEG och 93/244/EEG och om ytterligare garantier beträffande Aujeszzkys sjukdom för svin som är avsedda för regioner i Frankrike och Tyskland som är fria från denna sjukdom

[delgivet med nr K(2000) 907]

(Text av betydelse för EES)

(2000/280/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT  
DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 64/432/EEG av den 26 juni 1964 om djurhälsoproblem som påverkar handeln med nötkreatur och svin inom gemenskapen<sup>(1)</sup>, senast ändrat genom direktiv 98/99/EG<sup>(2)</sup>, särskilt artikel 10.2 i detta, och

av följande skäl:

- (1) Ett program för utrotning av Aujeszzkys sjukdom har genomförts i vissa delar av Tyskland, och detta program godkändes genom kommissionens beslut 95/210/EG<sup>(3)</sup>.
- (2) Genom kommissionens beslut 93/244/EEG<sup>(4)</sup>, senast ändrat genom beslut 1999/399/EG<sup>(5)</sup>, beviljades Tyskland ytterligare garantier beträffande Aujeszzkys sjukdom för svin som är avsedda för vissa regioner i landet.
- (3) Tyskland anser att delstaten Baden-Württemberg är fri från Aujeszzkys sjukdom, och landet har gett kommissionen belägg för detta i enlighet med artikel 10 i direktiv 64/432/EEG.
- (4) Utrotningsprogrammet för sjukdomen i Baden-Württemberg anses ha varit framgångsrikt.

(5) Frankrike anser att departementen Loire-Atlantique, Doubs, Haute-Marne, Nièvre, Saône-et-Loire, Bouches-du-Rhône, Jura, Savoie, Vaucluse och Territoire de Belfort är fria från Aujeszzkys sjukdom, och landet har gett kommissionen belägg för detta i enlighet med artikel 10 i direktiv 64/432/EEG.

(6) Ett utrotningsprogram för Aujeszzkys sjukdom har genomförts i dessa regioner i Frankrike.

(7) Programmet anses ha varit framgångsrikt när det gäller att utrota sjukdomen från departementen Loire-Atlantique, Doubs, Haute-Marne, Nièvre, Saône-et-Loire, Bouches-du-Rhône, Jura, Savoie, Vaucluse och Territoire de Belfort.

(8) De nationella bestämmelser för förflyttning av svin som tillämpas av myndigheterna i Tyskland och Frankrike är minst likvärdiga med dem som föreskrivs i det här beslutet.

(9) Dessa ytterligare garantier får inte krävas från medlemsstater eller regioner i medlemsstater som anses vara fria från Aujeszzkys sjukdom.

(10) I kommissionens beslut 93/24/EEG<sup>(6)</sup>, senast ändrat genom beslut 1999/399/EG, fastställs ytterligare garantier beträffande Aujeszzkys sjukdom för svin som skall sändas till medlemsstater och regioner som är fria från sjukdomen; dessa regioner förtecknas i bilaga I till beslutet.

<sup>(1)</sup> EGT 121, 29.7.1964, s. 1977/64.

<sup>(2)</sup> EGT L 358, 31.12.1998, s. 107.

<sup>(3)</sup> EGT L 132, 16.6.1995, s. 19.

<sup>(4)</sup> EGT L 111, 5.5.1993, s. 21.

<sup>(5)</sup> EGT L 150, 17.6.1999, s. 32.

<sup>(6)</sup> EGT L 16, 25.1.1993, s. 18.

- (11) Eftersom delstaten Baden-Württemberg är fri från sjukdomen bör detta namn läggas till i bilaga I till beslut 93/24/EEG samt tas bort från bilaga I till beslut 93/244/EEG.
- (12) Eftersom departementen Loire-Atlantique, Doubs, Haute-Marne, Nièvre, Saône-et-Loire, Bouches-du-Rhône, Jura, Savoie, Vaucluse och Territoire de Belfort är fria från sjukdomen bör dessa namn läggas till i bilaga I till beslut 93/24/EEG.
- (13) De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från Ständiga veterinärkommittén.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Bilaga I till beslut 93/24/EEG skall ersättas med bilaga I till det här beslutet.

Bilaga I till beslut 93/244/EEG skall ersättas med bilaga II till det här beslutet.

*Artikel 2*

Detta beslut skall tillämpas från och med den 15 april 2000.

*Artikel 3*

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 30 mars 2000.

*På kommissionens vägnar*

David BYRNE

*Ledamot av kommissionen*

## BILAGA I

## "BILAGA I

## REGIONER SOM ÄR FRIA FRÅN AUJESZKYS SJUKDOM OCH SOM INTE TILLÅTER VACCINATION

<b>Danmark:</b>	Samtliga regioner
<b>Förenade kungariket:</b>	Samtliga regioner i England, Skottland och Wales
<b>Frankrike:</b>	Departementen Maine-et-Loire, Sarthe, Vendée, Charente, Charente-Maritime, Deux-Sèvres, Vienne, Aude, Dordogne, Gironde, Landes, Lot-et-Garonne, Pyrénées-Atlantiques, Ariège, Aveyron, Haute-Garonne, Gers, Lot, Hautes-Pyrénées, Tarn, Tarn-et-Garonne, Aisne, Allier, Ardennes, Aube, Calvados, Cantal, Cher, Corrèze, Côte-d'Or, Creuse, Eure, Eure-et-Loir, Gard, Indre, Indre-et-Loire, Loir-et-Cher, Loire, Haute-Loire, Loiret, Lozère, Marne, Meurthe-et-Moselle, Meuse, Moselle, Oise, Puy-de-Dôme, Bas-Rhin, Haut-Rhin, Rhône, Haute-Saône, Seine-Maritime, Somme, Vosges, Yonne, Loire-Atlantique, Doubs, Haute-Marne, Nièvre, Saône-et-Loire, Bouches-du-Rhône, Jura, Savoie, Vaucluse och Territoire de Belfort.
<b>Finland:</b>	Samtliga regioner
<b>Tyskland:</b>	Delstaterna Thüringen, Sachsen, Brandenburg, Mecklenburg-Vorpommern, Sachsen-Anhalt, Rheinland-Pfalz, Baden-Württemberg
<b>Österrike:</b>	Samtliga regioner
<b>Sverige:</b>	Samtliga regioner
<b>Luxemburg:</b>	Hela landet".

## BILAGA II

## "BILAGA I

<b>Tyskland:</b>	Samtliga regioner utom delstaterna Thüringen, Sachsen, Brandenburg, Mecklenburg-Vorpommern, Sachsen-Anhalt, Rheinland-Pfalz, Baden-Württemberg".
------------------	--